







Шьватед н'асабайдин-бьжартиние колхозада

Н'айванэтхвайкьрыне бькын ч'ьдле колхозейн к'ардар

Чонд рожа пешда бу шьвата н'асабайдин-бьжартиней колхоза г'юде Аргаванде ль н'ойна Шахумяне. Дорбуа хобата сарьвertiania колхозейа саялекка дькдудла дь сьдере колхозе хвае Л. Агашайдыа.

Чавда дакладан у бса колхозуа хобардан дорбуа те йокьде, воки бь сабра раст хобайдыа даунед агротехникне, хобата колхозван у механизаторейа баш сала 1958-а колхозе жь плантасьвед пэмбь ер'гыне ридь стонд. Жь х'ар хектарыа 31 гектаре дь чандынаа пэмбь бь плане героне 23 сентнер пэмбь б'хата стондие, ле колхозе бь н'асабе орт'а 25 сентнер пэмбь стонд. Холэрокед к'о Феллия Сарсжан у Сирахун Мартыросян сар'арие ле дькне, жь х'ар хектарыа а'дыманед пэмбь 27 сентнер пэмбь стондидь. Колхозе жь плане зедь 25 тонна пэмбь фьротэ дьволте.

Сала нар колхозе бса жь к'ара мьзья жь баг'е тырия у эмши стонд. Жь х'ар хектарыа баг'е стонд пэмбь 60 сентнере дь плане к'ышькыа. 75 сентнер сар'аре нато стондидь.

Колхоза Аргаванде алине бешькьрына кулуатред п'ышар-бостанедиа жь г'ынштийа дьста-индидь пеш.

Сала нар бь саяа хобата хобайдыа н'ойна кулуатред н'асабе н'айв'ане ридь нато стондидь. Жь х'ар хектарыа дькьса 23 сентнере тер'а дьтса 33 сентнер н'ан нато стондидь.

Колхоз н'ада буйа хьвайе техникэ мезьбуаа г'юндитиейа арзон. Эвоэ хьвайе трактор, култигел, котан, реф'уаш, комбайн у машинед мафьбуаа г'юндитиейа мазини к'ырийа.

Сал бь сал к'ара колхозе чьзье дьма д'ада зедь д'бь.

Чавда дакладан у бса жин колхозуаа дестинанна н'эвайи бса жь дорбуаа кемасед хобата нон-

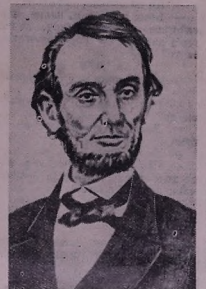
хозода гонд. Э'вана дана к'ыше, воки н'айванэтхвайкьрыни колхозода г'юлки лашидэ дьмина, чьмки сарьвertiania колхозе п'ыра колхозода пешдабьрына н'айванэте п'ак мькьул набо, эво ч'юле мильбуаа колхозе натийа бир'ыраше. Сала нар ле колхозода жь х'ар ч'елькэне героне 1.800 литр шир б'хата стондидь, ле 1.713 литр нато стондидь, х'арйа н'ар пазане дьвэса 2,5 килограмми 1,6 килограмм, жь нэ 100 мие дошпани 80 борх нато стондидь.

Шьватеда хобачтына бса жин голын, воки эво колхозван ед к'о фермед н'айванэтеда дьхьбайтын, саяк жь чана шьхюле хьвайкьрына н'айванэт п'ак мьзыан, г'юлкьшара даунед зоотехникне д'л'ар'быны, чавда мьодь хавине, пайнае у зед жин мьзыане н'айванэт ридь хьвайтын.

П'ыра дьбьра н'айванэтеда сарьвertiania колхозе п'ак мькьул набо. Г'юн н'айванэт сар чандынаа кулуатред у дьма жин силос кем те наькьрыне. Сала 1958-а плана дьдьярына г'ине бь 80 тонна н'анато эр'андидь у кемасед мазини.

К'отасне хьбачтынд колхозе бона в'ар нато п'ынкьрына хобата колхозе пешидане жькь к'ырын у г'ин дан, воки д'на ридь дьхьбайтын у э'варед эр'ылт'а ПКТС б'хата дьдье э'варидьрына насалатидь н'айванэтеда бь русптин бьдэдыны.

Араме Чачан



Абрахам Линколн

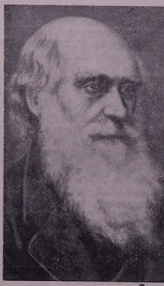
дэбаны ве йоке. Чонд Штата в'ампырыне, воки эво жь нава Штатад Йокубуй дорд'ык'ына. Сала 1861 апреле эвана кола дьволт'ея. Мастер (Каролина Шонубе) н'айва дьма хьва у б'и м'ан тогары Америкаседа дест бь шор'е бажьриване бу (салед 1861—1866).

Мэриин шор'е бажьриване, чавна Марк'е дьбейе: н'асаб д'буй мьзыаб'ыт'буидед система хькьа'удит'еда хобата ааа. Э'вана шор'е бажьриваней пешдыа Линколн д'длыи н'ам н'обу, шор'ар'ия бор' г'ашкил н'од'ык' мьзыаб'ли плантаторед шанубе у бона ве йоке Марк'е у Энгелс эво септ к'ыт'ыкьына. Г'юндария Марк'е у Энгелс сар чь шор'и бу.

Нава э'вонейтия дорда Линколн х'арг'ым пешда натийо у

Биологе мазьн

(Г'орейдин 150-салния буйина Чарлз Дарвин'ра)



Чарлз Дарвин

Биологе мазьн Чарлз Дарвин жь д'на хьва буйа сала 1809-а 12-е феврале бажаре Шр'усберие ле Англияне. Баве чин Дарвина чавда дохтр дьхьбайтын, ле калме чин г'юбйитан бу.

Дарвин н'ала жь сале м'ак'т'эбэ г'юлки т'эбйит н'а дькьр у т'ыне шур'а-бьх'ешайи у т'арьвалехе хур т'он дькьр, колескиа хьвор'а нахьз'ер дькьр. Иала чанда бьере шь лаборатория к'ынае в'ар'ыр'арбу, эвин т'эвин бьре

хьва т'ыне шер'бандьмед к'ынае дькьр.

Сала 1825-а Чарлз Дарвин д'чэ университетэ Эдинбургге у факултета дохтрне дь э'варидьрына Сала 1831-е бь к'омандария б'лмлар Ёенселон Дарвин сар г'юлкиа «Вига», яа н'а к'о г'юрке дора д'йае бьгор'ийа. Пай э'вар'андия хьвор'а в'ини бь ве г'юлки ред'к'ов'а. Сала 1836-а 2-е октябрь г'юлки «Вига» в'орд'ор'а Англияе. Пай э'вар'андия хьвор'а Дарвин достидьдэ шор' д'кьэ мьз'аб'али блме идеалестидь.

Дарвин сала 1842-а д'чэ бажаре Дауне у мьз'аб'али г'еория идеалестидь шор' д'кьэ. Сала 1859-а к'ьт'эбэ н'ыйа бь сарьныса «Пешданатна шур'а» те нашьр'ыне. Пай нашьр'уба те н'к'т'эбери б'лмларед бь биологий дьмэне п'аравэин сар дь к'ар'е б'лмлар. Х'арэз ван блме Дарвин шькьд'ыкьрыне, ле к'ома д'не мьз'аб'али блме чин дарк'эт'.

Дарвин этанэжэ г'эза в'ор'к' блме биологьаеда. Пай ве к'т'эбери г'юлки н'э б'ебед шьв'а мазини жин б'ар'е нашьр'ыкьрыне Дарвин н'э ван к'ар'е б'лм дьр хьвонд жин н'ор'е блме материалестидь хькьд'ыкьр.

Дарвин шьфат бу сала 1882-а 19-е апреле, 73 салния хьвала. Я. Рьзгон Доредаре биологьае.

М'ОРА ДЬНЬИЫСА

Жь колхоза нава Сталин г'юде Калининэ ль н'ойна'йа Килгиние Халосе Набо дьмынае, воки 80 ч'елькэндон у гаване колхозе планде хьвайе доранни ширэ сала 1958-а зедь эр'андидь. Ч'елькэдешед колхозейа пеш А. Коралювас, Т. Тамиллине. Ал-

шор'к'ырийа мьз'аб'али плантаторед Шонубейа реакцион, бона азакьрына негра жь султин. Эвин берк' д'дэ г'юнк'арьрыне у дорд'к'э мьзыаб'ли сойсаптия Англияне у Франсае, ед ю т'эви дьб'х'и Америкасеа Н'онд'ор' д'б'х'и у н'азьр дьбуи бь о'вар'эд хьвайе саль'н'арына али плантаторед Шонубе бьхын.

Иома чин чакни Линколн хьвайе т'эв'орьдэвана пьзматине Ур'естера бьзэ йак, чькыни Ур'естер'и маки мьз'аб'али сойсаптия Англияне у Франсае дорд'ык'э. Ур'естер'и маки дь э'варидьрына шь пандина некалед Америкае, е к'о к'арэне мазьн дан н'обьк'эте. Линколн бона г'эб'иед шьв'э ор'г'ам'элюне сойвини.

Шор'ар'ия Америкаседа д'буй мьз'аб'али хькьа'удит'ия Шонубе бса жь алине р'юлюкцион—д'емократед ур'еда голын д'хьат бь г'юнкьрыне. Чар'иньскыи г'юлки бь, воки Америка Шьмале ве ал'т'ындере б'б'е у шор'а г'юлки шьни мазьн д'да усейна г'юске суд жь.

Салед 1890-а «Современикэ» у «Русские слова»-е г'юлки шара мьз'ала нашьр' дькьрыни мьз'аб'али султия негра.

Сала 1864-а 10-е феврале палата Ваг'ин'а бь конституцияе т'эмамийа Штатад Америкасеа Ньюйондла дулти н'асабкьр тьк'отыи изьнаидьейне.

Сала 1864-а Линколн д'иса тэ бьжартине чава президент у шор'ар'ия мьз'аб'али хькьа'удит'ие д'иса пешда д'бь. Бона ве йате бь иньситэва Марк'е у Энгелс Шьв'эра интернационала пешма сарэ бьмбар'андэ дь Линколн.

Сала 1865-а 9-е апреле ордия Шонубе дь сар'ар'ия генерал Ли салыб'а хьва даны у аг'т'убь. Н'ова шор'ар'ия мьз'аб'али хькьа'удит'ия Шонубеда бь активи пешда натьн э'вар'ед салыб'а п'ала. Бавор'ыни н'иде ордия П'шмале п'ала буи.

Сала 1865-а 14-е апреле бь д'ести агенгед плантаторед Шонубе Линколн те к'ыт'ыне. Иада т'э'мамийа э'вар'ете Америкасеа ш'юрсэна т'ридидьнед Линколнэ пеш хькь д'ычн у шор'ар'ие дькь бона эхти'ар'иед д'емократие, назь у эхти'ар'иед негра, мьз'аб'али сойсаптия н'обьк'этейа д'ар у н'об'д'э'р'э реакцион.

А. Пер'ес'яин, д'осент.

Абрахам Линколн

(150-салния буйина вн)

Г'ынш'хькьл'ере дьволт'ейи э'ван, президентэ Штатад Америкасеа Йокубуй Абрахам Линколн нава т'арияа Америкаседа в'абу чава дьмэне дултияа негра, чава хьвайе ф'икред д'емократие.

Абрахам Линколн жь д'на хьва буйа сала 1809-а, ль Штата Америкасеа Кентуине. Линколн бор'т'ым сар хькьд'ыбти у аутор'еда д'а бор'ч'ыа чавна мьр'эв'аны м'эрифот. Сала 1836-а эво ин'т'ама д'дэ дьбэ а'вар'онг у те наськьрыне дьмэне к'ышькыа. Сала 1847-а эво д'бэ в'эво конгрессе.

Линколн бор'г'ым пешда натийа бона азакьрына негра. Ле г'эрыне бь г'отыне, воки дь ве доразь шедэ естийа жин жин х'обу, эвин голын шара ве п'ерседа ридь компронисе дьволт'.

Сала 1834-а эво д'бэ г'ашкил дорони партия республикане, яа н'э шор'ар'и дькьр бона к'ара фермедэ буржуазь.

Н'он-Фер'и шор'ар'ияа плантаторед мьз'аб'али бор'к'е, сала 1860 Линколн чавна кандидат партиа республикане те бьжартине президент. Штатад Америкасеа шонубе э'вар'е дест бь шор' к'ыри мь-

